

TOLKIEN E LA TERRA DI MEZZO

[Da AMON HEN (Bulletin of the Tolkien Society) n. 181 – Maggio 2003 – pagg. 11-12, traduzione di Lorenzo Daniele]

di Alex Lewis

L'evento ha avuto luogo il 22 ed il 23 di Febbraio a Brescia, nell'Italia Settentrionale, ed è stato tenuto nel Museo di Scienze Naturali. Alex Lewis e Chris Garbowsky dell'Università di Lublino, Polonia erano gli oratori invitati e Ruth Lacon ha esposto delle illustrazioni tolkieniane insieme a Lorenzo Daniele e ad altri.

Il sabato mattina Alex Lewis ha presentato un saggio intitolato “La Natura degli Anelli del Potere” che è stato accolto entusiasticamente e le copie del suo recente libro su Tolkien e le sue opere (*The Uncharted Realms of Tolkien*) sono state da lui firmate per gli interessati – in verità, le copie sono state vendute nel giro di poche ore.

La domenica pomeriggio Chris Garbowsky ha parlato di “Ritrovamento e trascendenza per il creatore di miti contemporaneo – la dimensione spirituale nelle opere di JRR Tolkien”.

I due oratori invitati hanno presentato i loro saggi in lingua inglese con traduzione simultanea in italiano da parte di Fiorenzo delle Rupi, traduzione di altissimo livello qualitativo.

Entrambi gli oratori invitati hanno ricevuto una risposta piu' che positiva da parte di tutti i partecipanti alla Conferenza.

Sempre domenica pomeriggio erano stati invitati due degli attori che hanno doppiato in italiano le voci del film *Il Signore degli Anelli*: Francesco Vairano, che ha doppiato la voce di Gollum e Davide Perino, che ha doppiato la voce di Frodo. Entrambi hanno destato parecchio interesse, specialmente Vairano che ha dato un'impressionante nonché magnetica rappresentazione dei punti piu' coinvolgenti dei discorsi di Gollum ne *Le Due Torri*.

Ci sono stati una tavola rotonda sui popoli liberi della Terra di Mezzo durante la Guerra dell'Anello e dei dibattiti sul Fandom e sul film ***Le Due Torri*** di Peter Jackson – che ha provocato alcune accese discussioni relative ai (de)meriti di questo secondo film.

Oltre 250 persone hanno partecipato alla Conferenza – ad un certo punto ce n'erano ancor di piu' e le porte dell'auditorium dove la stessa si svolgeva sono state chiuse a causa delle norme di sicurezza antincendio.

Parlando con i partecipanti è stato molto incoraggiante il vedere quest'anno la differenza con la manifestazione del 2002 che aveva ampiamente radunato gli italiani della regione e delle aree circostanti, mentre la manifestazione del 2003 ha accolto fans tolkieniani provenienti da tutta Italia.

Una coppia era addirittura arrivata in volo da Palermo.

Il sabato sera c'è stata una festa molto ben affollata. La domenica mattina è stato proiettato il film ***Le Due Torri*** in un cinema locale con biglietti gratuiti per i partecipanti alla Conferenza, il che ha fatto sì che mezza Brescia sia arrivata all'improvviso credendo che la proiezione fosse gratuita per tutti.

Ancora una volta Franco Manni ed i suoi collaboratori hanno realizzato una conferenza interessante e molto professionale ed è augurabile che possano continuare in tal modo negli anni a venire.

Infatti, con Ryanair che offre voli giornalieri a prezzo contenuto da Londra-Stansted all'aeroporto di Verona-Brescia, con solo mezz'ora d'auto per uscire dalla città di Brescia e con la disponibilità di hotel in Brescia a basso costo ma di alta qualità (circa 25 sterline per notte +BB) una visita a questa conferenza per qualche inglese potrebbe costare meno che partecipare all'Oxonmoot ad Oxford. Tutto ciò probabilmente dice qualcosa circa il costo della vita nel Regno Unito.

Posso raccomandare caldamente la Conferenza Italiana su Tolkien a tutti gli appassionati, poiché combina una folla veramente amichevole con diversi saggi interessanti su Tolkien e con lo scenario di un'affascinante città del Nord Italia con un castello, un'antica cattedrale romanica, un museo con interessanti resti romani, il Foro Romano e molto altro ancora.

Questa conferenza era sponsorizzata dal Comune di Brescia.